



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 28. februar 2013 (01.03)
(OR. en)**

6968/13

Medinstitucionalna zadeva: 2013/0061 (NLE)
--

**EEE 11
AGRI 134**

PREDLOG

Pošiljatelj:	Evropska komisija
Datum:	27. februar 2013
Št. dok. Kom.:	COM(2013) 101 final
Zadeva:	Predlog sklepa Sveta o stališču, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP glede sprememb Priloge II k Sporazumu EGP

Delegacije prejmejo priloženi predlog Komisije, ki je bil s spremnim dopisom direktorja Jordija AYETA PUIGARNAUJA poslan generalnemu sekretarju Sveta Evropske unije Uweju CORSEPIUSU.

Priloga: COM(2013) 101 final



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 27.2.2013
COM(2013) 101 final

2013/0061 (NLE)

Predlog

SKLEP SVETA

o stališču, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP glede sprememb Priloge II k Sporazumu EGP

OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM

1. OZADJE PREDLOGA

Skupni odbor EGP mora za zagotovitev potrebne pravne varnosti in homogenosti notranjega trga vso ustrezno zakonodajo Evropske unije v najkrajšem možnem času po njenem sprejetju vključiti v Sporazum EGP.

2. REZULTATI POSVETOVANJ Z ZAINTERESIRANIMI STRANMI IN OCEN UČINKA

Namen osnutka sklepa Skupnega odbora EGP (priloženega predlogu sklepa Sveta) je spremeniti Prilogo II (Tehnični predpisi, standardi, preskušanje in certificiranje) k Sporazumu EGP, da se vključi Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 788/2012 z dne 31. avgusta 2012 o usklajenem večletnem programu nadzora Unije za leta 2013, 2014 in 2015 za zagotavljanje skladnosti z mejnimi vrednostmi ostankov pesticidov v živilih rastlinskega in živalskega izvora in na njih ter oceno izpostavljenosti potrošnikov ostankom teh pesticidov.

Uredba (ES) št. 1213/2008 o usklajenem večletnem programu Skupnosti za obdobje 2009–2011 v zvezi z ostanki pesticidov je bila vključena v Sporazum EGP z nekaterimi prilagoditvami za države Efte, ki so del EGP.

Te prilagoditve bi bilo treba vključiti v Uredbo (EU) št. 788/2012.

Prilagoditve zadevajo število pesticidov, ki jih mora spremljati Islandija, in število vzorcev vsakega izdelka, ki jih morata odvzeti in analizirati Islandija in Norveška. Te prilagoditve upoštevajo zlasti omejene laboratorijske zmogljivosti za analizo ostankov pesticidov v Islandiji.

3. PRAVNI ELEMENTI PREDLOGA

V členu 1(3) Uredbe Sveta (ES) št. 2894/94 o pravilih za izvajanje Sporazuma EGP je določeno, da Svet na predlog Komisije določi stališče Unije glede takih sklepov.

Komisija Svetu v odobritev predloži osnutek sklepa Skupnega odbora EGP kot stališče Unije. Komisija upa, da bo lahko stališče v najkrajšem možnem času predstavila v Skupnem odboru EGP.

Predlog

SKLEP SVETA

**o stališču, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP
glede sprememb Priloge II k Sporazumu EGP**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije, zlasti člena 43(2) in člena 168(4)(b) v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2894/94 z dne 28. novembra 1994 o pravilih za izvajanje Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru¹, zlasti člena 1(3) Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Sporazum o Evropskem gospodarskem prostoru² (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) je začel veljati 1. januarja 1994.
- (2) V skladu s členom 98 Sporazuma EGP se lahko Skupni odbor EGP med drugim odloči spremeniti Prilogo II k Sporazumu.
- (3) Priloga II k Sporazumu EGP vsebuje posebne določbe in pravila glede tehničnih predpisov, standardov, preskušanja in certificiranja.
- (4) Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 788/2012 z dne 31. avgusta 2012 o usklajenem večletnem programu nadzora Unije za leta 2013, 2014 in 2015 za zagotavljanje skladnosti z mejnimi vrednostmi ostankov pesticidov v živilih rastlinskega in živalskega izvora in na njih ter oceno izpostavljenosti potrošnikov ostankom teh pesticidov³ je treba vključiti v Sporazum EGP.
- (4) Uredba Komisije (ES) št. 1213/2008 z dne 5. decembra 2008 o usklajenem večletnem programu Skupnosti za leta 2009, 2010 in 2011 v zvezi z zagotavljanjem skladnosti z mejnimi vrednostmi ostankov pesticidov v in na

¹ UL L 305, 30.11.1994, str. 6.

² UL L 1, 3.1.1994, str. 3.

³ UL L 235, 1.9.2012, str. 8.

živilih rastlinskega in živalskega izvora ter oceno izpostavljenosti potrošnikov ostankom teh pesticidov je vključena v Sporazum EGP z nekaterimi prilagoditvami za države Efte, ki so del EGP.

- (5) Navedene prilagoditve bi bilo treba vključiti v Uredbo (EU) št. 788/2012. Prilagoditve zadevajo število pesticidov, ki jih mora spremljati Islandija, in število vzorcev vsakega izdelka, ki jih morata odvzeti in analizirati Islandija in Norveška.
- (6) Prilogo II k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (7) Stališče Unije v Skupnem odboru EGP bi moralo temeljiti na priloženem osnutku sklepa –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Stališče, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP glede predlagane spremembe Priloge II k Sporazumu EGP, temelji na osnutku sklepa Skupnega odbora EGP, priloženega temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju,

*Za Svet
Predsednik*

Priloga

Osnutek

SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP

št.

z dne

o spremembi Priloge II (Tehnični predpisi, standardi, preskušanje in certificiranje) k Sporazumu EGP

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP), zlasti člena 98 Sporazuma,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 788/2012 z dne 31. avgusta 2012 o usklajenem večletnem programu nadzora Unije za leta 2013, 2014 in 2015 za zagotavljanje skladnosti z mejnimi vrednostmi ostankov pesticidov v živilih rastlinskega in živalskega izvora in na njih ter oceno izpostavljenosti potrošnikov ostankom teh pesticidov⁴ je treba vključiti v Sporazum EGP.
- (2) Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 788/2012 razveljavlja Uredbo Komisije (EU) št. 1274/2011⁵, ki je vključena v Sporazum EGP in jo je zato treba razveljaviti v okviru Sporazuma EGP.
- (3) Ta sklep zadeva zakonodajo v zvezi z živili. Zakonodaja v zvezi z živili se ne uporablja za Lihtenštajn, dokler se Sporazum med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o trgovini s kmetijskimi proizvodi uporablja tudi za Lihtenštajn, kakor je navedeno v uvodu k poglavju XII Priloge II k Sporazumu EGP. Ta sklep se zato ne uporablja za Lihtenštajn.
- (4) Prilogo II k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Poglavje XII Priloge II k Sporazumu EGP se spremeni:

⁴ UL L 235, 1.9.2012, str. 8.

⁵ UL L 325, 8.12.2011, str. 24.

1. točka 68 (Uredba Komisije (ES) št. 1274/2011) se črta;
2. za točko 71 (Uredba Komisije (EU) št. 378/2012) se vstavi naslednje:

„72. **32012 R 0788**: Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 788/2012 z dne 31. avgusta 2012 o usklajenem večletnem programu nadzora Unije za leta 2013, 2014 in 2015 za zagotavljanje skladnosti z mejnimi vrednostmi ostankov pesticidov v živilih rastlinskega in živalskega izvora in na njih ter oceno izpostavljenosti potrošnikov ostankom teh pesticidov (UL L 235, 1.9.2012, str. 8).

V tem sporazumu veljajo določbe Uredbe v skladu z naslednjima prilagoditvama:

(a) v členu 1 se doda naslednje:

„Islandija lahko v letih 2013, 2014 in 2015 še naprej odvzema in analizira vzorce za 61 pesticidov, ki so se leta 2012 spremljali v živilih na njenem trgu.“;

(b) v točki 5 Priloge II se doda naslednje:

,

IS	12 (*)
	15 (**)
NO	12 (*)
	15 (**)

““

Člen 2

Besedilo Uredbe (EU) št. 788/2012 v islandskem in norveškem jeziku, ki se objavi v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*, je verodostojno.

Člen 3

Ta sklep začne veljati [...] pod pogojem, da so bila predložena vsa uradna obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma*.

* [Navedena ni nobena ustavna zahteva.] [Navedene so ustavne zahteve.]

Člen 4

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju,

Za Skupni odbor EGP

Predsednik

Sekretarja

Skupnega odbora EGP